



LITERATURHAUS 2017

SCHLESWIG-HOLSTEIN

November / Dezember

VERANSTALTUNGSORT IST, WENN NICHT ANDERS ANGEGEBEN, DAS LITERATURHAUS / VORVERKAUF FÜR DIESE VERANSTALTUNGEN: LITERATURHAUS SH, SCHWANENWEG 13, T 0431/579 68 40 ODER PROGRAMM@LITERATURHAUS-SH.DE
LITERA – WEINKULTUR UND SCHÖNE BÜCHER, HOLTENAUER STR. 55, T 0431/895 00 39 **VOLLSTÄNDIGER LITERATURKALENDER FÜR SCHLESWIG-HOLSTEIN UNTER WWW.LITERATURHAUS-SH.DE**

VOM 25.10. – 15.12. – AUSSTELLUNG IM LITERATURHAUS

Die Illustrationen von **Sébastien Murrain** zu Nils Aulikes Neuübersetzung von **»Doktor Jekyll & Mister Hyde«** sind als Ausstellung zu sehen. Mit giftigen, gelben Untertönen hauchen die ansonsten schwarzweißen Szenen dem Gruselklassiker neues Leben ein

Öffnungszeiten: Mo–Do 10–13 Uhr, Di–Do 14–16 Uhr

MI 1.11. 20 UHR – Graphic Novel und Comic in der **Leselounge**. **Gregor Hinz** und **Franziska Ludwig (»Eisberge«)** und **Paula Bulling (»Lichtpause«)** präsentieren ihre neuen Werke mit Live-Zeichnung, begleitet durch Live-Musik von Dominik Bednarz am Theremin

IB.SH
Ihre Förderbank

Eintritt: 5,- | Vvk in den oben genannten Vorverkaufsstellen und bei Hugendubel in der Mensa I
 Mit freundlicher Unterstützung des Freundeskreises Literaturhaus SH

DI 7.11. 20 UHR – **»Das Mädchen und der Träumer«** – **Dacia Maraini**, Grande Dame der italienischen Literatur, liest aus ihrem neuen Roman über einen Lehrer, der sich auf Spurensuche begibt. Lesung der deutschen Texte: **Jutta Hagemann**, Moderation und Übersetzung: **Francesca Bravi**

Eintritt: 8,- / 5,- | Vvk in den oben genannten Vorverkaufsstellen
 Veranstalter: Literaturhaus SH und Società Dante Alighieri Kiel

DI 7.11. 20 UHR – **AUSSER HAUS – METRO KINO KIEL** – »Der Norden liest«: **Sven Regener** erweckt in »Wiener Straße« über das Berlin der 80er-Jahre auch seine Kultfigur »Herr Lehmann« wieder zum Leben

Eintritt: 10,- (zzgl. Vvk-Gebühren) | Karten nur im Metro Kino und im NDR Ticketshop
 »Der Norden liest« – eine Reihe des »Kulturjournals«, NDR-Fernsehen

DO 9.11. 19 UHR – **Katja Cassing**, Verlegerin des auf japanische Literatur spezialisierten Cass Verlags, und **Jürgen Stalph** präsentieren ihre Übersetzung des sinnlichen Klassikers »Der Schlüssel« von Junichiro Tanizaki

Eintritt: 5,- / frei für Mitglieder der DJG | Vvk in den oben genannten Vorverkaufsstellen
 Veranstalter: Literaturhaus SH und Deutsch-Japanische Gesellschaft SH

DO 9.11. **UND DO 14.12., 16 UHR** – **»Texte unter der Lupe«** – Schreibwerkstatt für Jugendliche und junge Erwachsene unter der Leitung des Kieler Schriftstellers **Christopher Ecker**

IB.SH
Ihre Förderbank

Informationen und Anmeldung T 0431 / 579 68 41 | Teilnahme frei (Anmeldung erbeten)

FR 10.11. **BIS SO, 12.11. – 2. Kieler Märchentage**
 FR, 10.11., 20–22 UHR – **Märchen aus dem Ostseeraum** (Eintritt: 12,-)
 SA, 11.11., 20–22 UHR – **Märchen rund um die Musik** (Eintritt: 12,-)
 SO, 12.11., 15–17 UHR – **Märchen aus der Schatzkiste** (Eintritt: 6,- / Kinder 3,-)

Vvk: Konzertkasse Streiber, Holstenstr. 88–90, 24103 Kiel, T 0431/914 16
 Eine Gastveranstaltung des Fördervereins Märchen e.V.

MO 13.11. 20 UHR – **»Revolution Noir«** – Die in Berlin lebende Autorin und Künstlerin **Julia Kissina** sammelte in ihrer Anthologie Werke von 16 Autoren der russischen »Neuen Welle«. Distanziert von Politik präsentieren die Geschichten ein Russland jenseits von Stereotypen

Eintritt: 8,- / 5,- | Vvk in den oben genannten Vorverkaufsstellen | In Kooperation mit dem Institut für Slavistik der CAU Kiel, der Deutsch-Russischen Gesellschaft Kiel und dem Landesverband der Russisch-Lehrkräfte in SH

DI 14.11. 20 UHR – WARM-UP **SPOKENWORDS.SH: »Kiel features Nantes«**
 Poetrylesung mit **PoiSon d'Avril** und **Yas**. Die französischen Texte werden in Originalsprache vorgetragen und parallel in der Übersetzung vorgelesen. Moderation: **Björn Högsdal**



IB.SH
Ihre Förderbank

Eintritt: 5,- | Vvk in den oben genannten Vorverkaufsstellen | In Kooperation mit dem Institut Français Kiel und assemble ART | Mit freundlicher Unterstützung des MJEVG SH

SPOKENWORDS.SH, das **Internationale Festival für Bühnenliteratur Schleswig-Holstein**, findet vom **16. bis 19.11.** statt. Veranstalter: **Björn Högsdal** und **Stefan Schwarck**

DO 16.11. 19.30 UHR – **Wolf Wondratschek**, seit 50 Jahren für seine Lyrik und Prosa verehrt und umstritten und in diesem Jahr mit dem »Alternativen Büchnerpreis« ausgezeichnet, liest aus seinem Werk. Moderiert wird die Lesung von **Hans-Edwin Friedrich** und **Christoph Rauen**, Herausgeber des Wondratschek gewidmeten Hefts 215 von Text + Kritik

Eintritt: 9,- / 6,- | Vvk in den oben genannten Vorverkaufsstellen | In Kooperation mit dem Institut für Neuere Deutsche Literatur und Medien der CAU Kiel

FR 17.11. 19 UHR – Der Kieler Rezitator **Gerd Erdmann** liest aus **Heinrich Heine »Deutschland. Ein Wintermärchen«**

Eintritt: 7,- / 5,- | nur Abendkasse | Eine Gastveranstaltung von Gerd Erdmann

SA 18.11. 11 UHR – **AUSSER HAUS – BH HUGENDUBEL HOLTENAUER STRASSE 114**
 Die **Leseratten** des Literaturhauses und Mitglieder des Kieler Kinder- und Jugendbuch-Kreises stellen die neue Ausgabe der Lesetipps und weitere Kinder- und Jugendbücher vor

IB.SH
Ihre Förderbank

Eintritt frei | In Zusammenarbeit mit der Buchhandlung Hugendubel und dem Kieler Kinder- und Jugendbuch-Kreis

MO 20.11. **UND 4.12. – 16–18 UHR – Beratung für Autoren und Übersetzer**

Auf Anmeldung im Literaturhaus, T 0431 / 579 68 40

MI 22.11. 19 UHR – **Freundeskreisabend**: Kieler BuchhändlerInnen stellen Bücher und Neuerscheinungen vor, die ihnen am Herzen liegen. Ein kleiner Imbiss sowie Getränke werden bereitgestellt

freundeskreis
literaturhaus } sh

Eintritt: Mitglieder 5,- / Gäste 7,- | Veranstalter: Freundeskreis des Literaturhauses SH

DO 23.11. 20 UHR – Der irische Poet **Matthew Sweeney** präsentiert mit seinem Übersetzer **Jan Wagner** seinen neuen Gedichtband **»Hund und Mond«**

Eintritt: 8,- / 5,- | Vvk in den oben genannten Vorverkaufsstellen | In Kooperation mit dem Englischen Seminar der CAU Kiel

SO 26.11. 11 UHR – **Euterpe-Matinée**: Autorinnen und Autoren des Euterpe-Literaturkreises stellen die neue Anthologie **»Gegenwort«** vor.
 Moderation: **Therese Chromik** und **Bodo Heimann**

Eintritt: 7,- / 4,- (Mitglieder Euterpe) inkl. kleinem Imbiss in der Pause | nur Tageskasse
 Eine Gastveranstaltung des Euterpe Literaturkreises e.V.

DI 28.11. 20 UHR – Die französische Autorin **Émilie de Turckheim** erzählt in ihrem Roman **»Popcorn Melody«** von einem Ladenbesitzer im amerikanischen Shellawick, dessen Existenz von der nahen Popcornfabrik bedroht ist. Dt. Passagen liest **Jule Nero**, bei der Veranstaltung übersetzt **Catherine Rönnau**

Eintritt: 8,- / 5,- | Vvk in den oben genannten Vorverkaufsstellen | In Zusammenarbeit mit dem Institut Français Kiel – Centre Culturel Français de Kiel

DO 30.11. 19 UHR – **Mirko Bonné** überträgt in **»Lichter als der Tag«** (Longlist des Deutschen Buchpreises 2017) das Wahlverwandtschaften-Thema in die heutige Zeit, ein großer Liebesroman mit zahlreichen lyrischen Momenten

Eintritt: 8,- / 5,- | Vvk in den oben genannten Vorverkaufsstellen

MI 6.12. 20 UHR – Eine schaurig-schöne Nikolaus-**Leselounge** mit **Hendrik Otremba (»Über uns der Schaum«**, Roman), **Doris Anselm (»und in dem Moment holt meine Liebe zum Gegenschlag aus«**, Erzählungen) und Live-Musik

IB.SH
Ihre Förderbank

Eintritt: 5,- | Vvk in den oben genannten Vorverkaufsstellen und bei Hugendubel in der Mensa I
 Mit freundlicher Unterstützung des Freundeskreises Literaturhaus SH

MO 11.12. 19 UHR – **»Lyrik im Gespräch«** – Hugo-Ball-Förderpreisträger **Ulrich Koch** hat 2017 seinen neuen Gedichtband **»Selbst in hoher Auflösung«** veröffentlicht, der Kieler Autor und Literaturwissenschaftler **Ole Petras** feiert mit **»Höhere Wesen befehlen«** sein Lyrikdebüt

Eintritt: 8,- / 5,- | Vvk in den oben genannten Vorverkaufsstellen

DI 12.12. 19 UHR – **»Literarischer Abend in der Vorweihnachtszeit«** – Mitglieder der Goethe-Gesellschaft stellen Neuerscheinungen vor, die sie empfehlen können – auch ohne Bezug auf Goethe

Eintritt frei | Eine Gastveranstaltung der Goethe-Gesellschaft Kiel

JEWELNS DI 10–12 UHR – Vorlesevormittage – In Kooperation mit Kindergärten und Kindertagesstätten bietet das Literaturhaus SH Vorlesevormittage für Kinder von 3 bis 6 Jahren an

IB.SH
Ihre Förderbank

Termine auf Anfrage unter T 0431 / 579 68 41



JUNGES LH

JUNGES LH

JUNGES LH

JUNGES LH

JUNGES LH

JUNGES LH